

Zur Verwendung in: Per l'uso in: Voor het gebruik in: Til natkunar i : Kasutamiseks järgmistest riikides: Biex jintuza fil- Na používanie v: Za uporabo v: Na používaní:  
 For use in: Para el uso en: Må anvendes i: Käyttööön seuraavissa: Nadaje sió do uóytku w nastópujúcyccg krajach: Izmantošanai: A következő országokban használható:  
 Pour l'usage en: Para o uso em: Får användas i: Ξρησιμοποίησης στις: Tinka naudoti: Pentru a fi folositi în: B ynotpea e b: Za korištenje u:

HT420/PT420	Start	Stop	mW	R&TTEd countries																															
				AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK	EE	ES	FI	FR	GB	GR	HR	HU	IE	IS	IT	LI	LT	LU	LV	MT	NO	NL	PL	PT	RO	SE	SI	SK
Band A	530.025	559.000	10	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Band U1	606.100	613.700	10												X																				
Band U2	614.100	629.900	10	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Band B1	748.100	751.900	10	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Band B2	774.100	777.900	10	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Band M (HT420)	826.300	831.000	20	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Band M (PT420)	826.300	831.000	50	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Band D	863.100	864.900	10	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
* only up to 750 MHz																																			

Hiermit erklärt AKG Acoustics GmbH, dass die Produkte HT420, PT420 und SR420 die wesentlichen Anforderungen und sonstigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG erfüllen. Sie können die Konformitätserklärung auf <http://www.agg.com> oder per E-mail an [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com) anfordern.

AKG Acoustics GmbH herewith declares that the HT420, PT420 and SR420 are in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. To order a free copy of the Declaration of Conformity, visit <http://www.agg.com> or contact [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Par la présente AKG Acoustics GmbH déclare que l'appareils HT420, PT420 et SR420 sont conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Vous pouvez prendre connaissance de la Déclaration de Conformité en consultant le site <http://www.agg.com> ou en adressant un e-mail à [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Con la presente AKG Acoustics GmbH dichiara che il prodotto HT420, PT420 e SR420 sono conformi ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. La dichiarazione di conformità è disponibile al sito <http://www.agg.com> oppure all'indirizzo email [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Por medio de la presente AKG Acoustics GmbH declara que el HT420, PT420 y el SR420 cumplen con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. La declaración de conformidad está disponible en el sitio <http://www.agg.com> o puede ser solicitada al correo electrónico [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Hiermee verklaart AKG Acoustics GmbH dat de producten HT420, PT420 en SR420 voldoen aan de wezenlijke eisen en overige doeleinden van de richtlijn 1999/5/EG. U kunt de conformiteitsverklaring lezen op <http://www.agg.com> of aanvragen door een e-mail te sturen aan [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH erklærer hermed, at produkt HT420, PT420 og SR420 er i overensstemmelse med de væsentlige krav og øvrige relevante bestemmelser i direktiv 1999/5/EF. En gratis kopi af overensstemmelseserklæringen kan bestilles ved at besøge <http://www.agg.com> eller kontakte [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH avvaldab, et tooted HT420, PT420 ja SR420 vastavad direktiivi 1999/5/EÜ põhilistele nõuetele ning teistele asjakohastele sätetele. Te võite vastusavaldusega tutvuda veebilehel <http://www.agg.com> või lasta selle saata e-posti teel [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH vakuuttaa, että HT420, PT420 ja SR420 täyttävät sitä koskevat oleelliset vaatimukset ja muut direktiivin 1999/5/EY ehdot. Vaatimustenmukaisuusvakuutuksen ilmaisen kopion voi tilata sivustosta <http://www.agg.com> tai osoitteesta [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Με το παρόν η εταιρεία AKG Acoustics GmbH δηλώνει ότι τα προϊόντα HT420, PT420 και SR420 πληρούν τις βασικές απαιτήσεις και λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/ΕΚ. Τη δήλωση περί συμμορφώσεως μπορείτε να τη βρείτε στο <http://www.agg.com> ή να τη ζητήσετε από το email [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH lýsir því hér með yfir að HT420, PT420 og SR420 standast aðalkröfur og önnur ákvæði 1999/5 reglu Evópusambandsins. Hægt er að panta frítt eintak af staðalýfirlýsingunni á vefsíðunni <http://www.agg.com> eða með því að hafa samband við [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Firma AKG Acoustics GmbH aplicacin, ka produktu HT420, PT420 un SR420 pēc svarīgākajām prasībām un citiem attiecīgajiem priekšrakstiem atbilst 1999/5/EG direktīvas prasībām. Attiecīgo apstiprināšanos dokumentu Jūs varat pieprasīt interneta mājas lapā <http://www.agg.com> vai e-pastu: [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com)

AKG Acoustics GmbH tuo pačiu pripažįsta, jog HT420, PT420 ir SR420 atitinka svarbiausius Direktyvos 1999/5/EC reikalavimus bei kitas jos reikšmingas sąlygas. Norėdami užsisakyti produkto Atitikimo Deklaraciją (Declaration of Conformity), aplankykite interneto tinklapį <http://www.agg.com> arba susisiekię el. paštu [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH hawn tidđikjara li l-prodotti HT420, PT420 ir SR420 huma konformi mar- rekwiżiti essenzjali u għandhom il- provvedimentu rilevanti tad-Direttiva 1999/5/EC. Biex tordna kopja tad-Dikjarazzjoni ta' Konformita' b'xejn, zur is-sit elettroniku <http://www.agg.com> jew ikkuntattja lil- [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH erklærer med dette at produkter: HT420, PT420 og SR420 overholder alle væsentlige krav og tilhørende bestemmelser i henhold til EU-retningslinje 1999/5/EU. En kopi av samvarserklæringen er å finne på <http://www.agg.com>, eller kan bestilles per epost til [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Spółka AKG Acoustics GmbH oświadcza niniejszym, że produkty HT420, PT420 oraz SR420 spełniają najwazniejsze wymogi i stosują się do innych odnośnych przepisów dyrektywy 1999/5/WE. Deklarację zgodności otrzymacie Państwo, wysyłając zapytanie przez stronę internetową <http://www.agg.com> lub na adres e-mail: [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

A AKG Acoustics GmbH declara que os produtos HT420, PT420 e SR420 estão conformes com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE. Pode pedir a declaração de conformidade na nossa página da web <http://www.agg.com>, ou enviando-nos um email para [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH lmo vyhlasuje, že v robky HT420, PT420 a SR420 splňujú podstatné požiadavky a ostatné relevanté ustanovenia smernice 1999/5/ES. Môžete požiadať zdarma o prehlásenie o súlade na <http://www.agg.com> alebo emailom na adrese [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

S tem potrdilom podjetje AKG Acoustics GmbH zagotavlja, da proizvod HT420, PT420 in SR420 ustreza bistvenim zahtevam in siceršnjim zadevnim določbam smernice 1999/5/EF. Izjavo o konformnosti lahko zasledite tudi na spletni strani [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com) ali preverite preko naslova elektronske pošte [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH tímto prohlašuje, že v robky HT420, PT420 a SR420 splňují podstatné požadavky a ostatní relevantní ustanovení směrnice 1999/5/ES. Můžete požádat zdarma o prohlášení o souladu na <http://www.agg.com> anebo emailem na adrese [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH ezennel kijelenti, hogy a HT420, PT420 és SR420 termék az 1999/5/EG szabályrendelet lényeges követelményeinek és egyéb idevágó rendelkezéseinek megfelel. A megegyezési nyilatkozatot a következő címen igényelheti: <http://www.agg.com> vagy e-mailen: [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

Prin aceasta AKG Acoustics GmbH declară că produsul HT420, PT420 și SR420 îndeplinesc cerințele esențiale și celelalte dispoziții corespunzătoare ale directivei 1999/5/CE. Dvs. puteți cere declarația de conformitate sub <http://www.agg.com> sau printr-un e-mail către [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

С настоящото AKG Acoustics GmbH декларира, че продуктите HT420, PT420 и SR420 отговарят на съществениите изисквания и другите разпоредби отнасящи се до указание 1999/5/ЕК. Вие може да получите съответствената декларация под <http://www.agg.com> или по електронна поща под [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com).

AKG Acoustics GmbH ovim izjavljuju da su proizvodi HT420, PT420 i SR420 u skladnosti s bitnim zahtjevima i ostalim primjenjivim odredbama Direktive 1999/5/EZ. Besplatna primjerak izjave o skladnosti možete dobiti na <http://www.agg.com> ili zatražiti putem e-maila [sales@agg.com](mailto:sales@agg.com)

This product complies with national regulations of countries within and outside the EC. For details please contact your dealer.

**Warning:** Using this equipment is subject to permission as required by law. Some countries may not require such permission.

Please contact your local telecommunications authority for further information. Before operating the equipment read the user manual carefully.

Specifications subject to change without notice.

Technische Änderungen vorbehalten.

Sous réserve de modifications techniques.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche senza preavviso.

Nos reservamos el derecho de introducir modificaciones técnicas sin previo aviso.

SR420	3410 H 00xx0	CE	FEKB	2014 01 08	WBU						
HT420	3411 X 00xx0		FEPE	2014 01 08	PTI						
PT420	3412 H 00xx0	CE	Leiter FEKB	2014 01 08	PBI	A	PROCUM	First issue	2014 01 08	WBU	
				Datum	Name	Ind	Mit.Nr.	Änderung	Datum	Name	
Gerät	AKG-Code	AKG Acoustics GmbH						Liste besteht aus : 1 Blatt			
Erstverwendung des Teiles		A-1230 Wien, Laxenburger Straße 254						Blatt : 1			
Benennung:			Manual Supplement			AKG - Code:					
			SR420, HT420, PT420			5041326					